

## **Lacayo, apellido**

### **SIGNIFICADO ORIGINAL Y ORIGEN**

Según el diccionario etimológico de Joan Corominas, LACAYO, es un vocablo de principios del S. XV, de origen incierto; posiblemente del oc. ant. *lacai* íd., que vendría de *lecai* 'glotón', 'codicioso', S. XII, deriv. de *lecar* 'lamer' (de igual origen que el fr. *lécher* íd.).

Pero teniendo en cuenta que los mercenarios y banderizos llamados (a)lacayos en ninguna parte alcanzaron tan gran arraigo en el S. XV como en tierras vascas, lo más probable es que en todas partes proceda del vascuence, donde alakairu, alokairu y alokari conservan en los varios dialectos el sentido de 'salario, jornal, renta', y son formas tomadas a su vez del lat. LOCARIUM 'alquiler, paga' (de donde el cast. ant. *loguer*, cat. *lloguer*, fr. *loyer*); de ahí también que el vasco *lekaio* además de 'lacayo' signifique 'músico popular pagado'. El lat. LOCARIUM y el arabismo *alquilé* se influyeron mutuamente, de donde la r de ALQUILER, y por otra parte la a- de alakairu y la desaparición de la r en lekaio y en lacayo.

Vocablo derivado *Lacayuno*, de principios del siglo XVII.

### **ANTEPASADOS ESPAÑOLES**

Escribe Norman Caldera Cardenal, que quizás lo primero que debo aclarar es que el primer Lacayo que llegó a Nicaragua no se llamaba José Antonio Lacayo de Briones y Pomares o Lacayo y Briones de Pomar-es como muchos de sus descendientes creen. Se llamaba José Antonio Lacayo de Briones y Palacios; se casó al menos dos veces y tuvo al menos tres hijos de singular importancia para comprender este trabajo y un cuarto hijo sin descendencia, pues fue sacerdote. El sacerdote se llamó José Antonio Lacayo de Briones y Pomar, en singular. Esta equivocación ha llevado a algunas personas a asegurar que toda la familia Lacayo desciende de un sacerdote, lo que no tiene ningún fundamento.

En segundo lugar, no es cierto que a Nicaragua hayan llegado tres hermanos que se llamaban Pánfilo, Gabriel y Fernando. Estos tres señores pertenecieron a la quinta generación de Lacayos en Nicaragua y no eran tres sino 6 varones, pues a los tres primeros habría que añadir a Don José Antonio Lacayo Agüero, Don Domingo y Don Mateo. Tuvieron varias hermanas mujeres, y sus descendencias también se incluyen aquí.

Para facilitar las cosas habría que explicar que hubo cinco José Antonio Lacayo antes del Siglo XX, los que se listan a continuación y en el apéndice final aparecen cuadros genealógicos que lo simplifican:

**José Antonios del Siglo XVIII**

1. El primero fue el General José Antonio Lacayo de Briones y Palacios, fundador de la familia, Gobernador de Nicaragua y Costa Rica, de quien se habla con detalle aquí. De este señor descienden todos los que aparecen en el libro. En un informe en la Casa de la Contratación en Sevilla, Don José Antonio es descrito a los 16 años como: "de buena estatura, color blanco encarnado y de cabello castaño.

2. El segundo, que es quien aparentemente causa las confusiones, fue el Sacerdote José Antonio Lacayo de Briones y Pomar, hijo del #1. A este sacerdote no se le conoce descendencia. En el archivo general de Centroamérica hay un documento del año de 1718 en el que se le cita como "de edad pupilar". Debe haber nacido cerca del año 1710 y murió el 11 de Agosto de 1779

3. Tercero fue el Sacerdote José Antonio Lacayo de Briones y Montiel, nieto del #1, sobrino del sacerdote anterior. Al #3 tampoco le conozco descendencia. Era hijo de Don Simón Lacayo de Briones y Pomar.

**José Antonios del Siglo XIX**

4. El cuarto fue Don José Antonio Lacayo Marenco, biznieto del #1, sobrino nieto del #2, sobrino del #3, e hijo de Don Gabriel Lacayo de Briones y Montiel. Este José Antonio se casó con su prima en segundo grado Doña Pilar Agüero López, biznieta del #1, pues era hija de Fernando Agüero Lacayo. Este matrimonio tuvo 16 hijos entre los cuales se deben mencionar los famosos: Fernando, Pánfilo y Gabriel Lacayo. Hay quienes confunden a este Don José Antonio número 4 con el #1, #2 o #3. Germán Romero Vargas en su Libro "Las Estructuras Sociales de Nicaragua en el Siglo XVIII" no se libró de, ese problema y tiene varias equivocaciones que si bien no son importantes en el contexto sociológico en el que el usó las citas, si son importantes en cuanto a la genealogía de los descendientes del General.

5. El quinto fue Don José Antonio Lacayo Agüero, tataranieto del #1, por dos veces, hijo del #4 y hermano de los tres Lacayo mas conocidos. Dos de sus hijos se casaron con hijos de su hermano Fernando por lo que estas dos ramas de la familia a veces se confunden.

**Los hijos de José Antonio Lacayo de Briones y Palacios**

La primera Generación, los hijos del General: María Josefa Lacayo Valverde; el sacerdote José Antonio Lacayo de Briones y Pomar; y el coronel Don Simón

## Revista de Temas Nicaragüenses

---

No. 160 –Agosto 2021 – ISSN 2164-4268 - <http://www.temasnicas.net/>

Lacayo de Briones y Pomar. De Simón Lacayo desciende las personas que llevan el apellido Lacayo.

(A). La hija mayor del General, hermana del #2: María Josefa, fue fruto del primer matrimonio del General con doña Hermenegilda Velarde, dama que, según versión del Marqués de Vista Bella, era Guatemalteca. Sin embargo, comparto con el Dr. Eduardo Montiel Argüello la teoría que más bien podría haber sido peruana pues en el Archivo General de Centroamérica, en Guatemala no hay una sola mención del Apellido Velarde que sí es común en el Perú a donde se dirigió originalmente Don José Antonio (#1), en busca de sus tíos paternos como se verá mas adelante.

La primogénita entonces, se llamó María Josefa Lacayo de Briones y Velarde, y su descendencia está al final, comenzando en la página 122 del listado.

4. Al morir doña Hermenegilda, su primera esposa, el General se casó con doña Bárbara Rosa del Pomar y Villegas, dama granadina de raíces costarricenses, con quien tuvo al:

(B). Hijo número dos y José Antonio #2, el sacerdote José Antonio Lacayo de Briones y Pomar;

(C). Coronel Don Simón Lacayo de Briones y Pomar, cuya dilatada descendencia aparece al comienzo del listado, en la parte 2 del libro; de él descienden:

Comenzando con el hijo mayor del Coronel, Gabriel Lacayo Montiel y a su vez su hijo mayor José Antonio Lacayo Marenco, los Lacayo aparecen listados comenzando en la página I .

- A partir de la página 83 aparecen las Arana Lacayo y los PasosLacayo, descendientes de Doña Gregoria Lacayo de Briones y Marenco, hermana del # 4. (No confundirla con Doña Gregoria Lacayo de Briones o, César y Pomar, hija del José Antonio #1, que aparece abajo.)

- Le sigue, en la página 93, la descendencia de Doña Jacoba Lacayo de Briones y Marenco, casada con &renco Don Juan Muñoz. (Esta rama está muy incompleta).

- Después, en la misma página 93, sigue la descendencia de Doña Francisca Clemencia Lacayo de Briones que fue casada con Don Blas de la Cerda Aguilar, hermano de Manuel Antonio de la Cerda, primer Jefe de Estado de la Nicaragua independiente. Esta familia tiene ramas prominentes en Guatemala. Don Samuel Stone en su libro sobre la Dinastía de los Conquistadores y luego sobre la herencia

## **GENEALOGÍA**

---

© RTN – [editor@temasnicas.net](mailto:editor@temasnicas.net)

de los Conquistadores ha confundido a Blas, hermano de Manuel Antonio con Blas el padre de ambos y a Manuel Anchos con su sobrino Manuel.

- En la página 94 del listado aparecen los descendientes de Doña Sebastiana Lacayo Montiel, casada con Don Gabriel Espinoza; También a partir de la página 94, aparecen los descendientes de Doña Micaela Lacayo

### **REFERENCIAS CITADAS**

Corominas, Joan, Breve Diccionario Etimológico De La Lengua Castellana, Tercera Edición Muy Revisada Y Mejorada, Madrid: Editorial Gredos, 1987

Caldera Cardenal, Norman José, La Descendencia de General José Antonio Lacayo de Briones, Managua: Copi-Zás, 1993

Lacayo, Josef, Relación de la laguna de Nicaragua y río de San Juan, Revista de Temas Nicaragüenses 31: 150-156, Noviembre 2021. ■

## **El Estándar de Prueba Genealógica**

*Board for Certification of Genealogists*

El contenido original de este artículo fue aportado por el Instituto Nacional de Estudios Genealógicos en junio de 2012. Es un extracto de su curso Metodología - Parte 1: Introducción, Metodología - Parte 2: Organización y desarrollo de habilidades, Metodología - Parte 3: Más estrategias , Metodología - Parte 4: Búsqueda y registro efectivos, Metodología - Parte 5: Cómo demostrarlo, y Metodología - Parte 6: Preparación y práctica profesional por Louise St Denis, Brenda Dougall Merriman y Dra. Penelope Christensen. El Instituto ofrece más de 200 cursos completos de genealogía por un precio establecido.

### **INTRODUCCIÓN**

Durante mucho tiempo, los genealogistas serios han tratado de definir un estándar por el cual sus conclusiones deducidas — acerca de una identidad, evento o relación ancestral — pudieran ser medidas para parecer convincentes y razonables a otros colegas y al mundo en general. En su mayor parte, estamos hablando aquí de sacar conclusiones cuando encontramos información contradictoria o ambigua y / o solo evidencia indirecta sobre el asunto o pregunta que queremos abordar. Muy a menudo, nuestros procedimientos genealógicos implican "resolución de problemas" y no información primaria sencilla con evidencia directa.

1. Por ejemplo, digamos que su pregunta es: ¿Quién es el padre de mi antepasado Patrick Flynn? O puede tener una hipótesis: creo que Thomas Flynn es el padre de Patrick. Tu has encontrado:

La tradición familiar oral dice que Thomas Flynn tuvo cuatro hijos: Jack, Patrick, Henry, Seth.

Patrick Flynn está en dos resultados del censo del siglo XIX, en la casa de Thomas y Lucy Flynn (sin columnas de "relación").

Patrick nombró a uno de sus propios hijos Thomas.

Los testamentos de Thomas Flynn y Henry Flynn, que vivían en la misma área general y eran aproximadamente de la misma generación, llamaron a un hijo Patrick.

### PROBLEMA GENEALÓGICO

A medida que avanzaba el siglo XX, junto con una explosión de libros y sitios de Internet relacionados con la genealogía, también lo hizo la popularidad de la historia familiar y la genealogía para millones de personas. La relevancia para los estándares se encontró inicialmente en "tomar prestado" el estilo académico y los criterios legales. En la mayoría de los libros o artículos clásicos del siglo XIX sobre métodos genealógicos y resolución de problemas, encontrará referencias al principio de preponderancia de la evidencia. Entró en el vocabulario de la genealogía como el principio existente más cercano que podría aplicarse a las conclusiones de nuestra investigación genealógica.

La preponderancia de la evidencia es un término legal que se usa para decidir asuntos en los tribunales civiles estadounidenses. Los canadienses pueden estar más familiarizados con el término "equilibrio de probabilidad", el mismo concepto. Aplicado a cuestiones genealógicas, se volvió ampliamente utilizado para "probar" una conclusión genealógica; solo requería que el mayor peso de la evidencia apoyara su conclusión.

2. En nuestro caso sobre Patrick Flynn, tienes cuatro datos que lo conectan con Thomas Flynn. A pesar de que una fuente original (archivos de testamentos / sucesiones) revela a dos hombres con un hijo Patrick, el mayor peso de su evidencia sugiere hasta ahora que él es el hijo de Thomas. Pero, ¿es esto suficiente análisis de la información y la evidencia? De hecho, ¿es esta información suficiente?

Se hizo evidente para los educadores genealógicos que este principio no era lo suficientemente fuerte o lo suficientemente serio en los estudios genealógicos. Por otro lado, el término utilizado en los casos de los tribunales penales, "prueba más allá de una duda razonable" es demasiado inequívoco para una aplicación genealógica. Quizás solo la evidencia de ADN pueda considerarse prueba absoluta, solo si el tejido del antepasado fallecido se incluye en la prueba. Mientras tanto, debemos utilizar todas las fuentes e información disponibles mientras trabajamos en un problema, reconociendo que los futuros investigadores pueden encontrar nuevas fuentes o técnicas para cambiar nuestras conclusiones.

Los genealogistas conocedores comenzaron a exigirse más a sí mismos: argumentos convincentes y conclusiones claramente expresadas, incluidas explicaciones razonadas de cualquier evidencia contradictoria. Las publicaciones periódicas académicas (a diferencia de los boletines de noticias de la sociedad o

las revistas comerciales) comenzaron a fomentar artículos que mostraban niveles meticulosos de investigación y presentación. En la última década del siglo XX, la Junta de Certificación de Genealogistas (BCG) se convirtió en un líder del movimiento para describir un estándar de “prueba” de investigación, entre otros estándares relacionados con estudios genealógicos, escritura y educación. El resultado de sus esfuerzos conjuntos, de prominentes genealogistas norteamericanos, fue la primera edición del Manual de Estándares Genealógicos de BCG en 2000.

3. Si concluye que Patrick era el hijo de Thomas Flynn a partir de las cuatro piezas de información mencionadas, preguntamos: ¿Es este un análisis suficiente de la información y la evidencia? No, no lo es, a menos que te hayas hecho la típica pregunta si es necesario en este punto.

La comparación de las dos familias / hogares en los resultados adicionales del censo podría encajar en la búsqueda, según el despliegue de los resultados en su progreso.

Las fuentes derivadas como las historias de la ciudad, el municipio, el condado (sin olvidar que las iglesias locales también han publicado historias de aniversario) no deben ignorarse por lo que podría ser meramente información familiar corroborativa o, en casos difíciles, dar pistas importantes que nunca aparecen en otros lugares. .

En un escenario muy difícil, cuando ninguna de las fuentes anteriores está disponible o no arrojan respuestas satisfactorias a la suma de la pregunta / hipótesis, puede existir la posibilidad de trabajar desde un ángulo familiar diferente. Si se ha convencido a sí mismo de que su Patrick tenía un hermano llamado Seth (o algún otro hermano), investigar los eventos y registros relacionados con Seth puede demostrar mejor los nombres de sus padres. Por supuesto, la relación de hermanos también debe tener un respaldo sólido.

#### EJEMPLO DE ARGUMENTO DE PRUEBA

Patrick Flynn (1845-1908) era el hijo de Thomas Flynn (1818-1881) en el municipio, municipio, provincia / estado de xxxxxxxx. El informante en el certificado de defunción de Patrick nombró a su padre como Thomas, y esto está respaldado por su aparición en los censos de 1851 y 1861 cuando era joven en la casa de Thomas. Además, los otros niños en los mismos hogares del censo se nombran en el testamento de Thomas junto con Patrick. Los nombres de sus hermanos también se corresponden con historias familiares orales. Además, el obituario del

periódico de Patrick menciona a sus hermanos sobrevivientes; una vez más, los nombres coinciden.

## RECOMENDACIÓN

Cada referencia a una fuente se incluiría en una nota a pie de página con una cita.

Este ejemplo, o estudio de caso, fue para mostrar la diferencia de actitud y perspectiva entre la preponderancia de la evidencia y el Estándar de Prueba Genealógica.

Esbozar un estándar genealógico de evidencia y para la demostración escrita de un "argumento de prueba" o "resumen de prueba" ha ayudado al reconocimiento de la genealogía como un campo de estudio valioso e independiente en sí mismo, no como una historia de acompañamiento. El Estándar de Prueba Genealógica se sostiene por sí solo, sin muletas legales o académicas.

## PLANIFICACIÓN DE LA INVESTIGACIÓN

Lo que hemos estado describiendo también implica la planificación de la investigación que inicie para abordar una pregunta o hipótesis genealógica. A medida que avanza la investigación y se obtienen resultados, el plan de investigación para lograr su objetivo cambia y se adapta. A veces, casi en un abrir y cerrar de ojos, el plan se ajusta sin problemas a medida que evalúa y analiza. Estás aprendiendo de qué se trata la resolución de problemas.

Se recomienda a los investigadores serios que lean el capítulo "Análisis de evidencia" de Donn Devine, JD, CG, CGI, en Professional Genealogy, a Manual for Researchers, Writers, Editors, Conferencistas y Bibliotecarios.

## EN NICARAGUA

La iglesia de los Santos de los Últimos Días a digitizado muchos registros civiles y libros sacramentales. Visite: <https://www.familysearch.org/search/>

Visite las oficinas del registro civil de su cabecera departamental para obtener una copia del certificado de nacimiento o defunción de su antepasado.

La tradición familiar frecuentemente conoce los nombres de los antepasados. Interrogando a los portadores de la historia familiar, es posible reconstruir una genealogía.